

Collana “Classici greci e latini”
diretta da Anna Giordano Rampioni

Iscrizioni funerarie latine

Sopravvivere alla morte

(testo latino a fronte)

Saggio introduttivo a cura di Maria-Pace Pieri
nuova traduzione a cura di Giulia Danesi Marioni
commento e note a cura di Chantal Gabrielli

PREMESSA

Dopo una lunga interruzione, la collana nata nel 2006 e da allora da me diretta e pubblicata per la casa editrice Barbera Editore riprende le sue pubblicazioni con altro marchio editoriale, quello della Rusconi Libri. Dopo aver proceduto alla ristampa di numerosi volumi che erano ormai esauriti, è nostra intenzione proseguire nel progetto originario che si è rivelato apprezzato da numerosi studiosi e lettori e che ci sembra conservi ancora tutta la sua validità.

Anna Giordano Rampioni

Santarcangelo di Romagna, gennaio 2015

INDICE

III	<i>Premessa</i>
V	<i>Prefazione</i>
VII	<i>Premessa al testo</i>
XV	<i>Segni diacriti</i>
XIX	<i>Saggio introduttivo</i>
CXXI	<i>Bibliografia</i>
3	I
33	II
61	III
85	IV
109	<i>Commento e note</i>
297	<i>Tabella delle corrispondenze</i>

Iscrizioni funerarie latine

Da una raccolta di testi originariamente iscritti su monumenti funerari ci si aspetta di udire la voce di una umanità dolente, lacerata dal lutto che in molti modi reagisce al momento critico del distacco da una persona cara. L'attesa non è delusa: il che non vuol dire doversi rassegnare a una lettura lugubre e tutto sommato monotona. In realtà le epigrafi funerarie, non sembri contraddizione, raccontano spesso la vita e in particolare quella di ceti medio-bassi o emergenti, parte ampia della complessa società romana, che la letteratura colta di solito non illustra, più spesso presuppone. In queste pagine si presentano a noi schiavi, liberti, uomini liberi impegnati in attività commerciali, soldati, cavalieri della guardia imperiale, cacciatori di orsi, geometri, bronzisti, bambini prodigio e figure di donne non solo dedite alla famiglia, ma professioniste affermate. Il loro vissuto, narrato talvolta in prima persona, svela a noi il volto non altrimenti noto delle innumerevoli genti che abitarono i vasti spazi dell'impero romano, permettendoci di ricostruire un quadro sociologico del mondo latino di straordinario interesse.

EDIZIONE INTEGRALE



"Qui sepolto ho consacrato le mie imprese affidandole alla memoria di questo documento. Se qualcuno dopo di me intende replicare le mie gesta, affari suoi! Io, che sono stato il primo a compierle, sono di esempio a me stesso".

Rusconi Libri

ISBN 978-88-18-03636-7



9 788818 036367